



Numéro de résolution  
ou annotation

**Procès-verbal des délibérations du conseil  
de la commission scolaire  
des Hauts-Bois-de-l'Outaouais**

99-04-21

**CANADA**  
Province de Québec  
Commission scolaire  
des Hauts-Bois-de-l'Outaouais  
Maniwaki

Assemblée ordinaire du conseil des commissaires de la commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais tenue le 21 avril 1999 à 19h30 au local 218 de la C.E.H.-G.

Sont présents à cette assemblée mesdames Madeleine Aumond, Annette Dumouchel, Louise Larocque, Linda Lefebvre, Denise Miron Marion, Nicole Miller Potvin et Line Renaud et messieurs Charles Langevin, Paul Liberty, Daniel Moreau, Stephen Ryan et Reid Soucie tous commissaires et formant quorum, de même que madame Diane Nault et monsieur Robert Chalifoux, commissaires représentant les parents.

Absences motivées :  
Mme Pierrette Guertin  
M. Guy Éthier  
M. Guy Lesage

Sont également présents à cette assemblée:

M. Louis Pelletier,	Directeur général
M. Réjean Carle,	Directeur du service des ressources humaines et secrétaire général
M. Rémi Lacroix,	Directeur du service des ressources matérielles et responsable du transport
M. Gilles Taillon	Directeur du service des ressources éducatives et directeur des services de l'éducation des adultes et de la formation professionnelle

Le président, M. Daniel Moreau, salue cordialement les commissaires et les personnes présentes et ouvre l'assemblée.

**RÉSOLUTION 99-CC-73**      **Ordre du jour.**

Il est proposé par la commissaire Mme Annette Dumouchel que l'ordre du jour suivant soit accepté :

**A) ADMINISTRATION GÉNÉRALE**

- Ouverture de la séance
- 1- Ordre du jour
  - 2- Dispense de lecture et adoption du procès-verbal du C.C. 99-03-17
  - 3- Procès-verbal : C.E. 99-03-17 (dépôt)
  - 4- Parole au public
  - 5- Correspondance
  - 6- Cadre budgétaire et règles d'allocation des ressources pour l'année scolaire 1999-2000 (Vous trouverez ci-joint une version du 14 avril 1999, une nouvelle version vous sera remise sur place)
  - 7- Information concours ordre du mérite scolaire
  - 8- Information congrès de la F.C.S.Q.



Numéro de résolution  
ou annotation

Procès-verbal des délibérations du conseil  
de la commission scolaire  
des Hauts-Bois-de-l'Outaouais

RÉSOLUTION 99-CC-73 (suite) 99-04-21

B) **SERVICE DES RESSOURCES ÉDUCATIVES** : jeunes, adultes et formation professionnelle

- 1- Cité étudiante de la Haute-Gatineau : demande de dérogation à la grille éducative
- 2- Organisation scolaire : répartition aux établissements et aux écoles des ressources en postes d'enseignantes et d'enseignants
- 3- Adaptation scolaire :
  - a) projet de politique ministérielle
  - b) résultat des consultations
- 4- Dépôt de comptes rendus :
  - a) Comité des politiques pédagogiques du 14 janvier 1999
  - b) Comité e.h.d.a.a. – parents du 8 février 1999
  - c) Comité des politiques pédagogiques du 25 mars 1999
  - d) Comité e.h.d.a.a. – enseignants du 30 mars 1999
- 5- Horticulture maraîchère : projet du centre de formation professionnelle – Pontiac
- 6- École Laval de Ste-Thérèse de Gatineau

C) **SERVICE DES RESSOURCES HUMAINES**

- 1- Compte rendu C.R.T. (enseignants(es)) : 1999-02-24
- 2- Signature entente locale clause 5-3.17.7 "Réunion par secteur"
- 3- Calendrier des jours chômés et payés 1999-2000

D) **AUTRES**

- 1- Adjudication de la soumission des photocopieurs HBO-99 (huis clos)
- 2- Lettre # 13 correspondance : contrat vérificateurs externes (huis clos)
- 3- Ouverture du centre F.P. Pontiac
- 4- Appels d'offres : procédure
- 5- Prochaine assemblée ordinaire : le 12 mai 1999, au 185 rue Principale à Fort-Coulonge
- 6- Levée de l'assemblée

E) **SERVICE DES RESSOURCES FINANCIÈRES** : aucun point

F) **SERVICE DES RESSOURCES MATÉRIELLES ET DU TRANSPORT SCOLAIRE** : aucun point

G) **SERVICE DE L'ÉDUCATION DES ADULTES** : aucun point

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

RÉSOLUTION 99-CC-74 Dispense de lecture et adoption du procès-verbal du C.C. 99-03-17.

Il est proposé par la commissaire Mme Louise Larocque que le secrétaire général soit dispensé de lire le procès-verbal du conseil des commissaires du 17 mars 1999 et que ledit procès-verbal soit adopté tel que rédigé.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

Le procès-verbal du comité exécutif du 17 mars 1999 est déposé pour information.





Numéro de résolution  
ou annotation

## Procès-verbal des délibérations du conseil de la commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais

### A-4 Parole au public.

A-4-1 Mme Carole Letendre, représentante syndicale des professionnels propose un élément de réflexion quant aux ressources limitées dont bénéficient les orthopédagogues pour du perfectionnement. À titre d'exemple, aucune d'entre elles n'a eu la possibilité, faute de ressources financières, de participer au congrès de l'AQETA.

Elle insiste sur l'importance de permettre aux orthopédagogues de participer à du perfectionnement afin de leur permettre de se tenir à jour pour ce qui est des techniques d'intervention auprès des enfants en difficulté.

Le directeur général ajoute quelques commentaires.

- Le conseil des commissaires est très frugal en ce qui a trait à la participation de ses membres aux congrès de perfectionnement;
- La convention collective prévoit des sommes limitées pour les professionnels des milieux éloignés des centres urbains;
- L'an prochain, il est prévu un ajout de 40 000. \$ pour le perfectionnement des employés;
- Les établissements pourraient tenir compte de l'isolement de certains professionnels.

A-4-2 Mme Marois, représentante des parents de Ste-Thérèse, demande information sur le dossier de réouverture de l'école Laval. Elle émet le souhait que les services devraient être offerts aux deux cycles du primaire.

Elle rappelle que la municipalité et le milieu sont prêts à participer afin de favoriser l'organisation des services à l'école Laval.

Le directeur général mentionne que le sujet est déjà inscrit à l'ordre du jour et que plus d'informations seront transmises à ce moment.

### A-5 Correspondance.

Le directeur général, M. Louis Pelletier répond aux questions concernant la correspondance déposée à titre d'information.

A-6 Cadre budgétaire et règles d'allocation des ressources pour l'année scolaire 1999-2000.

Le directeur général présente aux membres du conseil le projet de "cadre budgétaire et les règles d'allocation des ressources pour l'année scolaire 1999-2000, pour la C.S.H.B.O.

Ces règles permettront aux établissements de préparer leur budget pour la prochaine année selon des principes de transparence et d'équité.

Ce projet doit être soumis à la consultation.



Numéro de résolution  
ou annotation

**Procès-verbal des délibérations du conseil  
de la commission scolaire  
des Hauts-Bois-de-l'Outaouais**

**RÉSOLUTION 99-CC-75** Projet de cadre budgétaire et règles d'allocation des ressources pour l'année scolaire 1999-2000.

ATTENDU les dispositions de la L.I.P., notamment les articles 193, 9<sup>e</sup> et 187, 2<sup>e</sup>;

Il est proposé par la commissaire Mme Madeleine Aumond d'adopter le projet de cadre budgétaire et règles d'allocation des ressources pour l'année scolaire 1999-2000, tel que déposé par le directeur général, afin de le soumettre à la consultation.

**ADOPTÉE À LA MAJORITÉ.**

**A-7** Information concours ordre du mérite scolaire.

Mme Louise Larocque informe que Mme Agathe Quévillon, conseillère pédagogique, a été choisie par le comité régional afin de recevoir la médaille de bronze qui sera décernée à l'occasion de la soirée du mérite scolaire organisée par la F.C.S.Q., le 21 mai prochain, à la Commission scolaire au Cœur-des-Vallées.

**A-8** Information congrès de la F.C.S.Q.

La F.C.S.Q. invite les délégués à participer au congrès de la fédération; cependant le conseil peut désigner quelques commissaires qui seraient intéressés à participer à certains ateliers de travail.

Le président, M. Daniel Moreau, invite les commissaires à faire connaître leur intérêt à participer au prochain congrès, avant la prochaine assemblée du 12 mai prochain.

**RÉSOLUTION 99-CC-76** Demande de dérogation à la grille éducative 1999-2000 : Cité étudiante de la Haute-Gatineau.

CONSIDÉRANT la demande adressée par le directeur de la Cité étudiante de la Haute-Gatineau;

CONSIDÉRANT que le directeur de la Cité étudiante de la Haute-Gatineau a soumis le projet aux instances consultatives et décisionnelles de l'école qui ont donné leur accord;

Il est proposé par la commissaire Mme Madeleine Aumond d'accepter la demande de dérogation à la grille éducative 1999-2000.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.**





Numéro de résolution  
ou annotation

## Procès-verbal des délibérations du conseil de la commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais

- B-2** Organisation scolaire : répartition aux établissements et aux écoles des ressources en postes d'enseignantes et d'enseignants.

M. Gilles Taillon présente aux commissaires le document portant sur la répartition aux établissements et aux écoles des ressources en postes d'enseignantes et d'enseignants suivant des principes d'équité et de recherche des services de la meilleure qualité possible tout en tenant compte des ressources disponibles.

- B-3** Adaptation scolaire :

- a) projet de politique ministérielle
- b) résultat des consultations

M. Gilles Taillon dépose le projet de politique de l'adaptation scolaire intitulé "Une école adaptée à tous ses élèves" proposé par le M.E.Q.

Il dépose également le résultat de la consultation, tel qu'exprimé par les intervenants de la C.S.H.B.O.

- B-4** Dépôt de comptes rendus

- a) comité des politiques pédagogiques du 14 janvier 1999

Faisant suite aux discussions sur les sujets abordés à l'occasion de cette rencontre, notamment le sujet B10 : politique de fermeture des écoles due à la température, les commissaires adoptent la résolution suivante :

### RÉSOLUTION 99-CC-77 Référence au comité de transport.

Il est proposé par la commissaire Mme Nicole Miller Potvin que le comité de transport se penche sur le problème relié à la décision de suspendre les cours à l'occasion de situations de températures excessives et fasse par la suite une recommandation au conseil des commissaires sur cette question.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

- B-4** Dépôt de comptes rendus

- b) comité e.h.d.a.a. – parents du 8 février 1999

Faisant suite aux discussions qu'avaient eues les membres du comité sur le sujet 5 : analyse et recommandations sur le projet de politique relative à l'organisation des services éducatifs aux élèves handicapés et aux élèves en difficulté d'adaptation ou d'apprentissage, les commissaires échangent sur cette question, notamment pour ce qui a trait aux problèmes de dépistage des troubles reliés à la dyslexie.

- B-4** Dépôt des comptes rendus.

- c) Comité des politiques pédagogiques du 25 mars 1999
- d) Comité e.h.d.a.a. – enseignants du 30 mars 1999

Dépôts pour information.



Numéro de résolution  
ou annotation

**Procès-verbal des délibérations du conseil  
de la commission scolaire  
des Hauts-Bois-de-l'Outaouais**

**RÉSOLUTION 99-CC-78 Horticulture maraîchère : projet du centre de formation professionnelle – Pontiac.**

CONSIDÉRANT que ce projet d'été permettra à un maximum de 8 jeunes et adultes d'acquérir une certaine expérience du monde de l'agriculture, ce qui pourrait être décisif dans leurs choix professionnels futurs;

CONSIDÉRANT l'analyse du directeur du centre de formation professionnelle et la recommandation de celui-ci;

Il est proposé par la commissaire Mme Nicole Miller Potvin que la commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais appuie sans réserve ce projet.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.**

**B-6 École Laval de Ste-Thérèse de Gatineau.**

La commissaire Mme Madeleine Aumond, s'informe où en est rendu le dossier concernant la demande des parents de Ste-Thérèse d'ouvrir l'école Laval.

Le directeur général informe qu'il en est à la cueillette des données et sera bientôt en mesure de transmettre des informations plus complètes au comité des ressources éducatives.

**C-1 Compte rendu C.R.T. (enseignants(es)) : 1999-02-24.**

Dépôt pour information.

**RÉSOLUTION 99-CC-79 Signature entente locale clause 5-3.17.7 "Réunion par secteur".**

Il est proposé par la commissaire Mme Annette Dumouchel que le président M. Daniel Moreau et le directeur général M. Louis Pelletier, signent l'entente concernant la modification de la clause 5-3.17.7 – réunion par secteur.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.**



Numéro de résolution  
ou annotation

**Procès-verbal des délibérations du conseil  
de la commission scolaire  
des Hauts-Bois-de-l'Outaouais**

**RÉSOLUTION 99-CC-80** Calendrier des jours chômés et payés  
1999-2000.

Considérant la consultation faite auprès des syndicats CSN et SPPCSO;

Il est proposé par le commissaire M. Reid Soucie d'accepter le calendrier des jours chômés et payés tel que présenté par le directeur des ressources humaines, Réjean Carle. Ce calendrier prévoit 20 journées chômées et payées réparties comme suit :

- 1<sup>er</sup> juillet 1999
  - 6 septembre 1999
  - 11 octobre 1999
  - 24 décembre 1999 au 31 décembre 1999
  - 3 janvier 2000 au 7 janvier 2000
  - 21 et 24 avril 2000
  - 22 mai 2000
  - 23 juin 2000
- 
- Les 19<sup>e</sup> et 20<sup>e</sup> journées de congé chômées et payées sont flottantes et prises au choix de l'employé(e) après entente avec son supérieur immédiat.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

**D-1** Adjudication de la soumission des photocopieurs HBO-99 (huis clos).

Les commissaires étudient cette question en huis clos.

**RÉSOLUTION 99-CC-81** Réouverture de l'assemblée.

Il est proposé par la commissaire Mme Annette Dumouchel de rouvrir l'assemblée.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

**RÉSOLUTION 99-CC-82** Adjudication de la soumission des photocopieurs #HBO-99.

Considérant l'appel d'offres public du 23 février 1999;

Considérant l'analyse des soumissions;

Considérant la recommandation du comité des ressources matérielles;

En conséquence, il est proposé par le commissaire M. Stephen Ryan d'adjuger la soumission des photocopieurs #HBO-99 à la compagnie Pitney Bowes Canada au montant de .01841 cents la copie à compter du 1<sup>er</sup> juillet 1999 au 30 juin 2004, le tout conformément au devis #HBO-99.

ADOPTÉE À LA MAJORITÉ.

Les quatre commissaires suivants: M. Charles Langevin, Mesdames Line Renaud, Madeleine Aumond et Nicole Miller Potvin ayant voté contre la proposition, demandent qu'on l'inscrive au procès-verbal.





Numéro de résolution  
ou annotation

**Procès-verbal des délibérations du conseil  
de la commission scolaire  
des Hauts-Bois-de-l'Outaouais**

**D-2** Lettre #13, correspondance : contrat vérificateurs externes (huis clos).

Les commissaires étudient cette question en huis clos.

**RÉSOLUTION 99-CC-83 Réouverture de l'assemblée.**

Il est proposé par le président M. Daniel Moreau de rouvrir l'assemblée.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.**

**RÉSOLUTION 99-CC-84 Vérificateurs externes.**

Considérant que l'offre de la firme Hotte et Leblanc contenait de fausses représentations faites par ce soumissionnaire, à savoir :

- 1- Qu'il détenait des bureaux satellites, dont un sur le territoire de la commission scolaire;
- 2- Qu'il se représente comme une société nominale alors qu'il s'agit d'une société en nom collectif;

cf. 99-CC-87

CONSIDÉRANT que ces fausses représentations ont été portées à la connaissance du conseil après l'adoption de sa résolution 99-CC-67, le 17 mars 1999;

En conséquence, il est proposé par le commissaire M. Charles Langevin que la résolution 99-CC-67, adoptée le 17 mars 1999 soit rescindée et que par conséquent, le contrat de vérification externe de la C.S.H.B.O. soit confié à l'autre soumissionnaire, la firme Éthier, Logue et Lacroix, pour le montant que cette dernière avait soumis, soit 17 500.\$ pour l'exercice financier 1998-1999, 18 000.\$ pour l'exercice 1999-2000 et 18 500.\$ pour l'exercice 2000-2001.

**ADOPTÉE À LA MAJORITÉ.**

**D-3** Ouverture du centre de formation professionnelle.

Le directeur général rappelle aux commissaires qui pourraient être présents, que l'inauguration du centre de formation professionnelle du Pontiac aura lieu le 22 avril à 17h à Sieur de Coulonge.

**D-4** Appels d'offres : procédures.

La commissaire, Mme Nicole Miller Potvin, suggère que les commissaires, membres d'un comité responsable d'un dossier lié à un appel d'offres, reçoivent le cahier de charges et les bordereaux de soumission avant la rencontre d'analyse des soumissions.





Numéro de résolution  
ou annotation


**Procès-verbal des délibérations du conseil  
de la commission scolaire  
des Hauts-Bois-de-l'Outaouais**

**D-5** La prochaine assemblée ordinaire du conseil des commissaires aura lieu le  
12 mai 1999, au 185 rue Principale à Fort Coulonge.

**RÉSOLUTION 99-CC-85 Levée.**

Il est proposé par le commissaire M. Daniel Moreau que la présente session soit  
close.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

  
\_\_\_\_\_  
Secrétaire général

  
\_\_\_\_\_  
Président